

**Jornada d'estudi en honor de Francesc de Borja Moll (desembre 2003).** — La celebració de l'any 2003 com a *Any Moll* va arribar a la Ciutat de València sota el lema *Jornada d'Estudi en honor de Francesc de Borja Moll*, emparat pel Servei de Normalització Lingüística de la Universitat de València, pel Departament de Filologia Catalana de la Universitat de València i per l'Institut Interuniversitari de Filologia Valenciana. La Jornada va ser el dia 11 de desembre del 2003 en el marc de la *Sala Enric Valor* de la Facultat de Filologia on, al llarg de tot el matí, els ponents van repassar la vinculació del filòleg ciutadellenc amb les múltiples disciplines que abordà. Per la vesprada, mitjançant una producció audiovisual, el nombrós públic universitari es va introduir en el dia a dia de Francesc de Borja Moll i, a més a més, a través d'una taula redona, va aprofundir en l'empresa de la seua vida, el *Diccionari català-valencià-balear (DCVB)*.

Emili Casanova va inaugurar la jornada com a coordinador i, immediatament, va cedir la paraula al primer ponent. El torn de les conferències començà per Santi Cortés qui, sota el títol *Francesc de Borja Moll i el País Valencià*, s'encarregà d'immergir el Francesc de Borja Moll *enquestador* en el País per a analitzar les estades que li permeteren ampliar les informacions sobre els dialectes i la gent, i per a analitzar les conseqüències de la difusió del Diccionari en l'exposició valenciana del 1951. Seguiren quatre ponències més que van centrar l'atenció en algunes de les disciplines que abordà l'homenatjat; aquestes són l'onomàstica, la dialectologia i la gramàtica, així com la gramàtica històrica. L'encarregada de parlar sobre *L'aportació de Moll a l'Onomàstica Catalana* fou Reina Bastardas, qui va mostrar la important tasca de recollida d'informació sobre toponímia i antroponímia que va dur avant per al DCVB i que el mateix Moll va culminar amb una publicació recopilatòria esdevinguda un clàssic en el camp de l'antroponímia, *Els llinatges catalans. Assaig de divulgació històrica* (1959). Pel que fa a *L'aportació de Moll al coneixement dels dialectes*, se'n va encarregar Joan Veny. El professor Veny va insistir en la personalitat pacífica i equilibrada de Moll per a destacar cada una de les obres que va editar d'acord amb cada una de les seues facetes, ja fos la d'escriptor, traductor, professor o articulista; de la mateixa manera, es va referir al mestre com a “un gegant de la filologia i de la dialectologia” catalanes. Sobre *Els estudis gramaticals de Moll* va parlar Sebastià Bonet, qui es va centrar en els aspectes sintàctics, morfològics i semàntics que Francesc de Borja Moll defenia de manera pacífica davant de Pompeu Fabra. La darrera conferència del matí va abordar *L'aportació dels corresponsals al DCVB*, centrant-se en mossèn Garcia Girona.

La vesprada va començar amb una producció audiovisual que narra la vida de Mossèn Antoni M. Alcover, les anades i tornades de la calaixera que contenia les cèdules lexicogràfiques compilades per al Diccionari i la vida de Francesc de Borja Moll lligada de ben jove a la figu-

ra de Mossèn Alcover i al Diccionari. Aquest documental va ser acollit pel nombrosos espectadors com una manera intel·ligent i amena de projectar, entre els més jòvens i el públic general, la figura de Moll i la seua tasca persistent i tenaç en favor de la llengua catalana.

L'acte va continuar amb la taula redona moderada per Albert Hauf i centrada en l'aportació de Moll a la filologia catalana; per la seua part, el moderador es va prendre la llicència d'elogiar els llibrets que l'Editorial Moll publicava per a l'aprenentatge de llengües i que ell mateix coneixia de primera mà. D'aquesta manera, va cedir la paraula a Vicent Garcia Perales a fi que tractara l'aportació de Moll a l'*ALPI* i on va demostrar la importància d'aquesta obra com a font del *DCVB*. El va seguir Maria Conca per a destacar el *DCVB* com a la font més important de la fraseologia catalana. En darrer lloc, i per a tancar la taula redona, va intervindre Emili Casanova qui va fer una proposta amb les bases necessàries per a començar una revisió del *DCVB* a partir de tots el coneixements que s'han anat acumulant en la filologia catalana durant els últims quaranta anys en què el Diccionari ha sigut la font de partida i de referència necessària.

La *Jornada d'Estudi en honor de Francesc de Borja Moll* va cloure amb la intervenció de la filla de l'homenatjat, Aina Moll. De ben joveneta va suplir Manuel Sanchis Guarner en la tasca de classificació de les definicions de les paraules del Diccionari i va treballar al costat del seu pare, la qual cosa la fa una bona coneixedora de l'obra de Francesc de Borja Moll i del seu tarannà. Aina Moll va insistir en la tasca realitzada pel seu pare en defensa de la unitat de la llengua catalana, cosa que li va suposar atacs des de tots els costats; a més, va exigir esforç per a mantindre el respecte a la normativa actual —al País Valencià especialment, però sense desatendre les Illes— i apel·là al consens per tal d'abordar qualsevol canvi que es considerés necessari. I a això aspirem: a una coordinació real entre valencians, mallorquins i catalans, en tants àmbits com siga possible, per a preservar el llegat cultural que hòmens com Francesc de Borja Moll han sabut recopilar i per a aprofundir conjuntament en l'estudi i la projecció de la llengua dels tres pobles.

Els més de 150 assistents a la Jornada van eixir molt satisfets del nivell i de la informació rebuda, i sobretot, esperonats per l'obra i l'exemple del mestre Moll. [J.M.C.]